

**МЕСТНИ ДЪРВЕСНИ И ХРАСТОВИ ВИДОВЕ, ОБОЗНАЧЕНИ ПО ДЕНДРОПЪТЕКАТА**  
(по азбучен ред на наименованията)

група/ group „А“

**Благун *Quercus frainetto***

<p><b>BG</b> Дърво високо до 30 м. Листата са дълги от 10 до 18(30) см, дълбоко насечени с къса дръжка и събрани в розетка на върха на клонката. Дървесината се използва за изработка на паркет, бурета, бъчви, за отопление, а жълъдите за храна на животни и хора.</p>		<p><b>EN</b> Tree up to 30 m tall. The leaves are 10 to 18(30) cm long, deeply cut with a short petiole and gathered in a rosette at the tip of the branch. The wood is used for making parquet, barrels, casks, for heating, and the acorns for food for animals and humans.</p>
--	---	---


**Бодлив залист *Ruscus aculeatus***

	
<p><b>BG</b> Вечнозелено, двудомно, бодливо полухрастче с пълзящо коренище. Стъблото е 30-60 см високо, изправено, разклонено. Плодовете са червена месеста сферична ягода. Цъфти февруари-април. Лечебно и декоративно растение.</p>	<p><b>EN</b> Evergreen, dioecious, prickly subshrub with a creeping rhizome. The stem is 30-60 cm high, erect, branched. The fruits are red fleshy spherical berries. It blooms February-April. Medicinal and ornamental plant.</p>


**Брадавичест чашкодрян *Euonymus verrucosus***

<p><b>BG</b> Гъсто разклонен храст, висок от 1 до 3 м. Младите клонки са покрити с тъмно кафяви или черни коркови брадавички. Листата са срещуположно разположени 3-6 см дълги, до 3,5 см широки. Цъфти април-юни. Декоративно растение.</p>		<p><b>EN</b> Densely branched shrub, 1 to 3 m tall. Young twigs covered with dark brown or black corky warts. Leaves are opposite, 3-6 cm long, up to 3.5 cm wide. Blooms April-June. Ornamental plant.</p>
--	---	---

## Бръшлян *Hedera helix*

<p><b>BG</b> Вечнозелено увивно или пълзящо растение с хватателни коренчета по стъблата. Младите клонки са със звездовидни власинки, старите голи. Листата 3-7 cm дълги и широки, кожести. Декоративно и лечебно растение - събират се листата му.</p>		<p><b>EN</b> Evergreen climbing or creeping plant with grasping roots on the stems. Young branches have star-shaped hairs, old ones are bare. Leaves 3-7 cm long and wide, leathery. Ornamental and medicinal plant - its leaves are collected.</p>
--	---	---

## Бял бряст *Ulmus laevis*

<p><b>BG</b> Дърво високо до 30 m. Цветовете и плодовете са разположени на дръжки. Листната петура е много <u>поасиметрична</u> от тази при другите видове. Притежава редица лечебни свойства. Дървесината се ползва за изделия, потопени във вода.</p>		<p><b>EN</b> A tree up to 30 m high. The flowers and fruits are arranged on stalks. The leaf petiole is much more asymmetrical than that of other species. It has a number of medicinal properties. The wood is used for products immersed in water.</p>
---	--	--

## Бяла върба *Salix alba*

<p><b>BG</b> Достига на височина до 25-30 m. Диаметър на ствола до 1 m. Кората на дървото е напукана, тъмносива до сиво кафеява. Листата са белезникаво, почти бяло оцветени. Кората се ползва като лечебно средство.</p>		<p><b>EN</b> It reaches a height of 25-30 m. The trunk diameter is up to 1 m. The bark of the tree is cracked, dark gray to gray-brown. The leaves are whitish, almost white in color. The bark of the white willow is used as a medicinal remedy.</p>
---	--	--